

Передавайте -

з Хати до Хати, з Рук до Рук !

НОВА ЕРА

The New Era Magazine

Рік 1. Ч. 2.

Vol. I No. 2

ЧЕРВЕНЬ 1931.

June 1931.



THE NEW-ERA PUBLISHING CO.

Box 262

CANORA. - SASK.

10 л.

НОВА ЕРА

**Одинокий український ілюстрований Само - освітній Науковий
місячний журнал в Канаді і Америці.**

Річна передплата в Канаді \$ 1.00 піврічна 65 ц.

За границю \$ 1.25 піврічна 75 ц.

Зареєстровано.

Ціни Оголошения

За один цаль .25	Чверть сторони .90	За оголошення
Пів сторони 1.75	Ціла сторона 3.00	не відповідаємо.

Nova Era (The New Era)

The only Illustrated, Scientific, and Educational monthly Magazine
in Canada and U. S. A.

Subscription per year in Canada \$ 1.00 per half year .65

To Foreign countries per year 1.25 per half year .75

Advertising rates: 25 cts. per single column, one insertion. Quarter page 90 cts. Half page 1.75 Full page 3.00

Copyright, Canada 1931 by,

The New Era Pub. Co. Box 262 Canora, Sask.

М виробляємо друкарські кліші, і артистично виконюємо всяку друкарську роботу, значно дешевше як другі.

Спеціялізуємо кольоровими відбитками на листах і візітівках.

Також oprавляемо книжки в ріжних твердих оправах, з витисненими золотими літерами.

Шліть марку на відповідь.

The New Era Pub. Co.
Box 262
Canora, Sask.

■ **Збираєте Передплату!** ■

Телефон 35. Поч. Скр. 8.

Др. А. Цимбалістий

D. C. Ph. C.

- Хіопрактор -

CANORA, SASK.

Увага!

Продаемо старокраєві великі п'яшки по знижені ціні.
.50 центів за штуку
5.00 долярів за тузень.

Nicholas Budinski
Box E.
Canora, Sask.

Від Редакції

З виданням другого числа нашого журнала, ми бажаєм поділитись радостю з всіма нашими читачами, що 'Нова Ера' стрійнула привітні і прихильні загальні відношення і заинтересовання, про що свідчуть листи з різних сторін Канади і Америки.

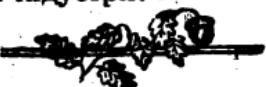
Час не позволяє нам відповісти з окрема на всі одержані листи, тому що ми бажаємо сим шляхом подякувати всім тим, що надіслали свої передплати а також і українським бизнесменам за їх оголошення, і усім, тим що прихильно відносяться до Нової Ери, особисто чи кореспонденційно.

Хоть 'Нова Ера' є покі що мала обемом, та знаймо що:

"Кожде велике діло мало малий початок."

Сей вислів дуже влучно відноситься до Нової Ери. Досвідчені люди не судять річі по величині, а по їх якості:

Коли ви ще не є, то ще сьогодня станьте передплатником Нової Ери. "Вступайте в ряди модерного зяння передових людей індустрії!"


"Всегда стійте по стороні тих що люблять правду, ширять згоду, бажають поступу і успіху."

Важне Повідомлення!

В сім числі Нової Ери, висилаемо на оказ окремий листок під заголовком:

"ДОВІРОЧНИЙ ЛИСТОК"

Сей листок всегда буде друкованій іншим кольором. В нім будемо подавати ріжні поучення, поради, секрети і формули. Такі 'Довірочні Листки' будемо висилати разом з 'Новою Ерою' ТІЛЬКИ Передплатникам.

Якщо ви не дістаните такого листка з Новою Ерою, то се знайде, що ваша передплата скінчилась із цим числом. Відновіть свою передплату і за жадайте не отриманого листка з того місяця.

ПОЧТОВА ЗМІНА

Канадійське правительство оголосило нову поштову зміну котра вийде в силу 1-го Липня с.р.

Локальні листи, два центи. Листи до всіх провінцій Канади, Великої Британії, і Злучених Держав, по три центи.

Листи до всіх прочих країв, шість центів.

-0-

З Галичини.

Доносять нам з Волині с. Цумань Іван Оліка, що українці того бургу ворушаться. Поляки заарійтували кількох і тепер сидять в тюрмі.

Також згадують що там весна була дуже холодна, більш на укр. великовідні свята ще був лід на ріці.

Льокальні і До-околичні ВІСТИ

На 24-го червня с. р. по півдню відбудеся Ко-сперативний Говерменський Пікнік на Девілс Лейк, на котрім з найголовніших бесідників будуть п. Брайнт, мін. пуб. робіт, і п. Тейлор, посол до парламенту з Інвермей.

Там будуть ріжні надгороди за вправові змагання, як також \$ 50. надгороди за діточі перегони.

Йорктонська вистава відбудеться на 13 - 14 - і 15-го Липня, а Канорська на 24-го і 25-го.



Повищений рисунок представляє приряд до витягування палів. Широкого опису непотрібно бо рисунок говорить сам за себе.

Двоє яких небудь колісцят і довгий дишель, так прикріплений щобі він походжував помежи яром зелівної штаби. В ті штабі є поверчені діри для підношування дишля в гору або в долину після потреби.



Ас. агент: "Чи ви маєте асекурацію на свої хаті?"

Господар: "Но-ні, не маю. За те маю зелізний комін і чотири громозводи з галками."

Свящ: "Синку! Колитисядеш до обіду, то що ти робиш саме перед ідою?"

Хлопець: "Прошу щоби подали мясо, закім не розбируть."

Пендікс лишив у Айдаго
А ніс у Сейнт Грій,
Та ще маю оба тонсіліс
Гіп, гіп, гіп гурей!

Норса (до слабого): "Ну і як ви чуетесь сьогодні? - Температура показує що вам значно лекше."

Слабий: "Так! Мені все лекше як ви надійдете."

Не один чоловік може подивитися дівчата, але не кождий стратить розум.

Як хтось впаде Кайді в око
То очима гонить,
А як хтось і впаде в руки
То най бог боронить!

ЗАПІЗНО!

Мама дочці дорікає
Воркоче що днини,
Що не чесно поступила
Плаче що години.

Колис хтіла мамцю мати
На старість потіху,
Було вчити мене з малку
Любить рідну стріху.

I про мораль було вчити
Як честь заховати,
I любити рідну мову
Вищу школу дати.

Не можливо бути чеснов
Коли файна врода,
Дочка мамі дорікає
Писка твого шкода.

Ружі, липстик, і окраси
Очи всіх зриває,
А марселі мамо в хлопців
Розум відбирає.

Темна нічка - зорі красні
А місяць з мосяжу,
А "чайнімен" або "шіки"
Що далі не скажу.

Не плекати мамцю було
Красоту - а цноту,
Було вчити - а не слати
До чужих в роботу.

Чужі чужих не шанують
І свої обсміють,
Як я голові лише січка
To вітри розвіють.....

Н. П. Левчук



Дві пташки сиділи
І прекрасно співали,
Бо там у гніздачку
Молоденькі мали.

Гравюра Марусі Левчук, літ 13.

ВІРТЕ АБО НІ.

“Хто йде в перед і питается -
Той ніколи не вертається.”

* * *

“Хто не хоче вчитись, знати -
Себе буде проклинати.”

СПЕЦІЯЛЬНІ ЦІНИ Брицького

від 15-го Червня до 15-го Липня

Білі фасолі	6 фунтів	25
Ячмінні крупи	6 фнт.	25
Риба Бенькет Сардінс”		.05
Добірні Помідори,	2 бляшанки	25
Мило “Пирл”	10 кусників	.35
Чай “Нийбоб”	фунт	.48
Свіжа кава “Сантос”	1 фнт.	.25
Зошити	3 за	.10
Ріжкі Блю Розв”	4 фнт..	.25
Порич	пачки	.29
Сливки, фнт.		.10
Пражений свіжий Пінац,	1 фнт.	.10
Мішаний Джем 4 ф. бляш.		.45
2 - Р.К. Лай і 2 Олівці за	----	.25
2 - Клінсерс і 2 Олівці за	----	.25

МИХАІЛ БРИЦЬКИЙ

Телефон 69

Властитель

GREAT WEST BARBER SHOP
в Зібеновім Пул Румі.
CANORA, SASK.

Заходіть до нас за чесною і
довірочною обслугою.

I. Стратійчук властитель

СПЕЦІЯЛЬНА
ФЕРТА!

“НОВА-ЕРА”
НА 4 МІСЯЦІ
ЛИШЕ ЗА 25 центів.

ЗАХОДІТЬ ДО.

SERVICE GARAGE LTD.

Box F.

CANORA, SASK.

де дістанете

Старанну роботу і добру обслугу.

*

Ми маємо на складі

Ford Гари

Firestone Тайри

Marathon High Test

Газоліну

i Red Indian Оливу.

* * *

Ми продаємо "Фаерстон" тайри по Ітоновій ціні.

A. B. АНАКА Власитель

\$5.-ИЙ БЮСТ

Т. Шевченка ДАРОМ!

Хто надішле найпрактичнішу механічну, господарську, або домашну пораду, з описом і рисунком, то тому вишлемо стінний гіпсовий гарно позолочений бюст Т. Шевченка, розмір 9x12 ц.

* * *

ХЛОПЦІ І ДІВЧАТА.

Хто з вас надішле найгарніший рисунок, малюнок чи вірш то тому вишлемо в надгороду бюрковий бюст Т. Шевченка, або І. Франка.

Імена тих що одержуть повіщі надгороди будуть поміщені в "Нові Ері."

КУПУЙТЕ
масарські вироби
— у —

CITY MEAT MARKET

CANORA, SASK.

Всегда має свіже м'ясо і домашного виробу

шишки,
вудженина,
печенья,
гіжки .



І смачні українського виробу ковбаси.

ЦІНИ УМІРКОВАНІ

(На схід від почти)

PALM DAIRIES LIMITED
BURNS & CO. LIMITED

Canora, Sask.

ШЛІТЬ

СВОЮ СМЕТАНУ

до

Canora Creamery

де дістаните найвищі ціни і задоволяючу обслугу.

*

Фабриканти Масла і

"PALM"

Айс - Крім.

ПЕРШОЇ КЛЯСІ
УКРАЇНСЬКИЙ РЕСТАВРАНТ
В КАНОРІ

The Palace Cafe

Точна і скора обслуга у всіх годинах.

ВЛАСНОГО ВИРОБУ
ЦУКОРКИ



айс-крем,
содова вода,
Овочі,
цигари і цигаретки.

КІМНАТИ ДО СПАННЯ

ІВАН КЕЛЛЕР, властитель

“Щоби поліпшити свій бізнес
то оголошуйтесь в Нові Ері.”

S-A-N-I-T-A-R-Y
Barber Shop

Першорядна фризієрня в найновіших
модах по уміркованій ціні.
За роботу ручимо.

Д. ГЛАДІЙ, властитель

CANORA JEWELRY

Box 146

Направляємо всякої рода годинники
і окуляри. За роботу гарантуємо.

Н. ЗУРЕК, власт.

P. W. KOZIAR B. A
Адвокат, Повновласник і Нотар

Полагоджує
карні, цивільні і старокраєві справи.

Canora, Sask.

Телефон 33.

Поч. Сиринка 156

Spanier's Meat Market
CANORA, SASK.

МЯСО І МАСАРСЬКІ ВИРОБИ ПО
ЗВІЧАЙНИЙ І ГУРТОВІЙ ЦІНІ.

ТОРГОВЦІ ЖИВИМ СКОТОМ

Добірне свіже м'ясо по низьких цінах.

МАГІЧНА
ШКОЛА

ПОЧТОЮ!

Магічний Курс у двох
виданнях разом з 15-ма
Магічними приборами,
усе тільки за \$7.50.

Кождий член нашої школи
зможе одержувати магіч-
ний журнал п.н. Штукар.
Не давайте одурювати
шахрайськими компаніями а
пізнайте правду і дійсну
науку. Будьте зараз
магіком і робіть гроші!
Усе в укр. мові.

PROF. LEW'CHUK

Box 262

Canora - Sask.